## CHILDCARE FEES STRUCTURE (2016) 托儿中心收费结构 (2016)

Details 细节	Amount 收费 (New 更新)	Payment Schedule 付款附表	Remarks 注意事项
Monthly Fee 每月学费	* \$800.00 (Full Day 全天) * \$650.00 (Half Day 半天)	Upon admission monthly 从入学开始的每个月	Monthly fees are payable by the 5 <sup>th</sup> of each month 学费必须在每个月的五号前支付
Registration Fee 报名费	\$100.00	When a childcare place is confirmed 当确定有位置后	Fees paid are non-refundable and non-transferable 已支付的费用不能退还和转让
Deposit 押金	Amount equivalent to a month's fee 相等于一个月的学费	Upon admission of your child 从入学开始	Deposit will be refunded upon giving one month's withdrawal notice 退出时需给一个月通知,押金才会退还
Insurance 保险费	\$10.00	Upon admission of your child 从入学开始	Insurance coverage is per calendar year and non-refundable 保险金是按年份付款,且不能退还
Uniform (Min. 2 sets) 校服 (至少两套)	\$28.00 per set 每套 \$32.00 per set (2XL – 3XL) 每套特大号	Upon admission of your child 从入学开始	Nil 无
PE Attire (Min. 2 sets) 运动服 (至少两套)	\$20.00 per set 每套 \$24.00 per set (2XL - 3XL) 每套特大号	Upon admission of your child 从入学开始	Nil 无
Name Tags 名字标签	\$5.00 for 3 pieces 每三个 \$8.00 for 6 pieces 每六个	Upon admission of your child 从入学开始	Nil 无
Mattress 床垫	\$40.00 each 每个	Upon admission of your child 从入学开始	For full-day children only 只限全天课程
Mattress Cover (Min. 2 sets) 床单 (至少两套)	\$12.00 per set 每套	Upon admission of your child 从入学开始	For full-day children only 只限全天课程
Thermometer 体温计	\$5.00 each 每个	Upon admission of your child 从入学开始	Nil 无
Late payment of childcare fee 迟缴学费罚款	\$20.00	Nil 无	Levied for payments made after 5 <sup>th</sup> of each month or for failed CDA or Giro deduction 罚款将在每个月的五号以后,或当'儿童发展'和'财路'户口扣除学费不成功的情况下征收
Late pick-up fee 迟接罚款	\$10.00 for every block of 15 minutes 每段 15 分钟	Nil 无	Nil 无
Trial Period (Min. 2 weeks) 试用期 (至少两个星期)	\$500.00 (Full Day 全天) \$400.00 (Half Day 半天)	A minimum fee of \$500.00 (FD) or \$400.00 (HD) will be levied 最低全天与半天收费	Registration & insurance fees are non-refundable. The rest of the incidental charges apply. 报名费和保险费将不能退还。其他杂费也包括在内。
Excursion 郊游	According to Location 根据地点	Ad Hoc 另行通知	Nil 无

<sup>\*</sup> Before government subsidy. Subsidy is applicable to Singaporean child only. The revised incidental charges and childcare fee will take effect on 1 January 2016.

<sup>\*</sup>政府津贴前。政府津贴只限新加坡公民。更新的杂费和学费已从 2016 年一月一日起生效。